青島民報

（中華郵政特准掛號立券之新聞紙）

第一五六八號

今日出三大張

登記證 中宣會字七九九 內政部警字六三〇

本報價目：本埠 零售每份大洋壹分，每月大洋[illegible]，全年大洋[illegible]；外埠 每月大洋[illegible]，全年大洋[illegible]

廣告刊費：（新聞欄）每行五號字三十字每日二元；（封面）每行五號字二十字每日三元起碼；（普通）每行五號字三十字每日一元起碼；（長期）備有詳章承索即奉

社址：青島膠縣路三十八號
電話：二七八三
電報掛號：一〇三二
郵政信箱：一八二號
青島啓明印刷所代印

衛生要道

豈處欲求 適中滿意合宜 汽爐裝置得法 衛浴器具精美 上下水道耐久

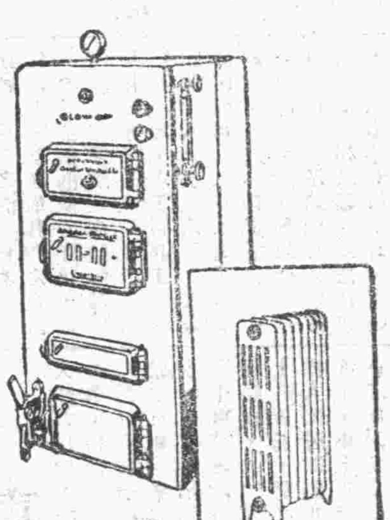
敝公司聘有專家工程師竭誠服務

青島滬豐工程公司謹啓

鎮海路二十八號 電報掛號二一八一號

總經理 歐美名廠汽爐及衛生器俱等物價格從廉

總公司 上海四川路一百十號 電報掛號八六九 電話：一四四三四



龍口路新四號

天任醫院

電話：五三一四號

院長 儲天任 內政部註冊醫師 日本政府註冊醫師
別爾格滿 內政部註冊醫師 德國政府註冊醫師
余勃耕 內政部註冊醫師
張銘勳 內政部註冊醫師
易震寒 內政部註冊醫師

內科 性病科 眼科 午後二時至六時
外科 婦人科 午後三時至五時
小兒科 午前十時至十二時
內科 皮膚科 午前八時至十二時 午後三時至六時
產婦科 隨時
婦孺內科 午後三時至六時

本院由左列各醫師負責對於呼吸器病消化器病關節病性病心臟病精神病皮膚病結核病肺病腎臟病婦人科小兒科外科各病均用最新最有效方法治療另設理學治療科檢驗科並特設產科室安全接生為應社會之需要促進注意健康起見定有「顧問醫及健康檢查」辦法對於家庭商號機關團體特別優待甚為便利詳細章程函索即寄

□急症隨到隨看……出診隨請隨到□

診例
一、初診一元復診一角學生軍警免費
二、出診市內五元深夜加倍市外面議
三、住院每日由二元至六元
四、藥費每日二角至高價藥另加
五、皮下注射自五角至五元肌肉注射自一元自五元靜脈注射自二元至十元
六、太陽燈治療每次一元電氣治療每次五角
七、細菌檢驗自一元起化學檢驗自五角起
八、防疫注射每次五角

附設 呼吸器病療養所 消化器病療養所
北九水分設 慢性病療養院
專備各種慢性病症及病後長期療養地點幽靜設備完善 院費每日每間五元

三江平民施醫所王級衷啓事

本所因近日疫痢過多時疫未靖下午施診續期一月於九月三十號為止仍以下午五點半至七點半上午照常施診者請按時來所此布

律師牟紹周受任義昌仁號常年法律顧問通告

茲受任義昌仁號常年法律顧問如有非法侵害聘任人財產法益者本律師自當依法排除以盡保障之責

青島文德女子中學初中一年級改設雙班添收新生三十名

茲因本校初中一年級學額已滿但以前錄取新生忘繳保證金者紛紛來校請求允許入學且本校預定班學額亦嫌人數稍多用特準備增添學額三十名合併原有學額分為兩班凡前曾錄取新生忘繳保證金者及以前備取生可即日來本校事務處簽名並繳保證金五元得免再受入學試驗其餘願投考本校者亦可即日至事務處報名同時繳報名費一元保證金五元並於本月十一日（星期二）下午一時半來校受入學試驗再定去留凡投考未錄取者保證金一律退還已錄取者在學費內扣還（錄取而不到者沒收）再如此次招生不足三十名時即不再添班保證金一概退還餘悉照本校招生簡章辦理特此布告

校址青島濟陽路

中山路 青元商行 經銷

第捌期 航空獎券 頭獎伍拾萬元
十一月二日在上海開獎

第四期 黃河獎券 頭獎一萬元
九月十五日在天津開獎

外埠函購一次在五元以上者免收郵費
代兌獎金 手續敏捷 如蒙各界惠臨 無任歡迎

膠濟鐵路局 國營招商局 特別啓事

本兩局辦理水陸聯運膠濟鐵路指定藍村，膠州，高密，蝦蟆屯，坊子，二十里堡，濰縣，青州，辛店，張店，博山，周村，濟南，等十站，為聯運車站，招商局指定上海，香港，汕頭，廣州，四埠為聯運口岸，膠濟地點，在大港站碼頭（青島），實行以來，商民稱便，茲為益求便利起見，自九月一日起，無論由各車站至各口岸，或由各口岸至各車站之聯運貨物，一律按照聯運價目表，計算運費，一律直達。所有運費，「先付」或「到付」（一先付一在起運時付清，一到付一在到達地點付清）均可辦理，及膠海關｜青｜中｜納稅及港務局檢驗局一切手續均由本兩局代辦，商人無須任何照料，各界如需此項水陸聯運價目表，請向膠濟路局營業課，或上列各聯運站，及汕港粵一招商局購用，每本定價一元五角，特此廣告

萬寶銀樓

今日

十足赤金 售出每兩一百〇二元 收進每兩九十四元

十足紋銀售出每兩一元六角

地址北平路 電話二七七八

商務印書館 最近出版新書

四部叢刊續編 續出四種
讀四書叢說 元許謙撰 三冊 一元五角 元刊本
嘯堂集古錄 宋王俅撰 二冊 八角 宋刊本
清波雜志 宋周煇撰 二冊 一元 宋刊本
北山小集 宋程俱撰 十冊 五元 影宋抄本
▼本年先出第一期書五百冊 年內預定實收二百元

目錄學研究 汪辟疆著 七角
太平御覽索引（文華圖書科叢書） 錢亞新編 四角
周禮正義（國學基本叢書） 孫詒讓撰 四冊 四元
儀禮正義（全上叢書） 胡培翬撰 三冊 三元五角
中古哲學與文明（哲學叢書） 慶澤彭譯 一元五角
人類行為要義 張登壽譯 一元五角
大莊嚴經論探源（尚志學會叢書） 馮承鈞譯 三角
三民主義研究 樓桐孫著 五角
社會進步的哲學 黃卓生譯 八角五分
英文中國社會病理 四元
功利主義派之政治思想 嚴恩椿譯 六角
正統學派的價值學說（經濟叢書） 楊及玄譯 一元七角
農村復興之理論與實際（經濟叢書） 蔡鶴若著 二元二角
▲國立編譯館出版 四種
現代心理學派別 謝循初譯 二元
景氣學 張樑任著 一元一角
中國財政問題第一編 朱偰著 一元六角
天文學論叢 張鈺哲著 一元六角

勞動統計（社會科學小叢書） 李致遠譯 五角
明南京車駕司職掌（北大文史叢刊） 明祁承㸁著 八角
監獄法論（新時代法學叢書） 芮佳瑞編 一元二角
律師道德論 劉震著 二角五分
近代西洋教育發達史（師範叢書） 陳明志等譯 一元二角
比較教育（學藝彙書） 陳作樑 劉家壎編 一元
科學與方法（漢譯世界名著） 鄭太朴譯 一元五角
日用科學 張懷義編 一元
羣論（大學叢書） 圓正造著 蕭君絳譯 五元
解剖學大意（醫學小叢書） 程瀚章著 三角
應用豆科植物概論 步毓森編 六角
寄遠黑影畫集 周肖遺作 三角
外族音樂流傳中國史（史地小叢書） 孔德著 二角五分
▲世界文學名著 六種
沙弗（戲劇） 王了一譯 五角
討厭的社會（戲劇） 王了一譯 六角五分
真話（戲劇） 唐錫如譯 六角五分
聖女貞德（戲劇） 胡仁源譯 六角五分
塔拉斯布爾巴（小說） 侍桁譯 七角五分
兩個伊凡的故事（小說） 侍桁譯 三角

內家拳太極功玄玄刀（國術叢書） 胡圖南著 五角
文心雕龍（學生國學叢書） 莊適註釋 五角五分
修辭學 曹冕著 一元五角
公文程式與保管 張銳 殷菊亭編 八角
文學的畸人 侍桁譯 三角五分
英文論說文選 上冊 H. Huizinga編 二元四角
羅馬尼亞短篇小說集 楊彥劬重譯 三角五分
桃花扇（國學基本叢書） 孔尚任著 五角
大唐西域記（全上叢書） 玄奘著 四角
▲百科小叢書 九種
近代歐洲政治思想小史 萬良炯著 二角五分
現代都市計畫 林本譯 二角
市預算 中國都市工業化程度之統計分析 孫樹興譯 龔駿著 二角五分 五角
學制概論 邱椿著 二角
體育概論 陳詠聲著 二角
軍事教育 阮略著 二角五分
社會政策 朱亦松著 二角
▲工學小叢書 六種
機械工程概論 鈕因梁著 四角
電機工程概論 陳章著 四角
電機設計 尤佳章著 八角
內燃機 劉振華著 五角
水力機 蔡昌年著 三角五分
化學工程及製造概論 徐守楨著 二角五分

徐霞客遊記（全上叢書） 附丁撰年譜 徐宏祖著 一元四角
嶺表紀蠻 劉錫蕃著 一元四角
馬來羣島遊記 呂金錄譯 一元六角
荷法遠東殖民地行政 蘇瀛賓等譯 二冊 一元六角
荷屬東印度地理 沈厥成編 八角
卡本德世界遊記聖地及敍利亞 周元瑞譯 五角五分
明史紀事本末（國學基本叢書） 谷應泰著 二冊 一元七角
朝鮮通史（歷史叢書） 陳清泉譯 一元八角
杜佑年譜（中國史學叢書） 鄭鶴聲著 六角
現代繪畫概觀 倪貽德著 四角五分
▲農學小叢書 四種
木本花卉栽培法 周宗璜著 四角
種蔬法 劉振書著 五角
種柿法 許祖植 夏詒彬著 三角五分
油料作物栽培法 薛乙然著 三角
▲商學小叢書 五種
中國進口貿易 陳重民著 三角五分
中國出口貿易 尤季華著 二角
日本對華商業 楊端坤著 二角五分
英國對華商業 陳其鹿著 四角
美國對華商業 杜廷綸著 二角五分
▲新時代史地叢書 四種
現代哲學思潮 陳正謨撰述 八角
回教民族運動史 陳捷撰述 五角五分
中國民食史 郎擎霄撰述 八角五分
歐化東漸史 張星烺撰述 五角

黃郛昨晚乘艦到京
過京時未登陸今晨可抵滬
北路剿匪勝利前鋒迫瑞金

南京六日電：行政院駐平政整會委員長黃郛氏，因在贛各事已畢，於昨日清晨七時下牯嶺赴潯，乘軍艦離潯東下，今晨三時抵京，因時方深夜，未登陸，計程今晚五時左右可抵上海云。

上海六日電：行政院駐平政務整理委員會委員長黃郛，赴贛謁蔣後，迄未北返主持政務，記者向極可靠方面探悉，黃氏在贛任務已畢，業已乘艦離贛東下，六日可以抵京，在京謁汪（兆銘）後，再行來滬，擕眷北上，赴平復職云。

南京六日電：交通部方面息，黃郛六日下廬山，將逕赴滬料理私事，再來京向中央請示，即赴平復職。

上海六日電：陳公博褚民誼六日晨到滬，陳來視察實部所屬各機關，褚係主持中法學校招生事宜，褚氏語記者，黃慕松連日電告，藏民誠意歸服中央，劉湘經中央挽留，聞已打消辭意，汪院長決下週赴廬山，本人定當晚返京。

中央社六日福州電：軍方捷報，偽第三軍團之四五兩師及偽五軍團之十三師，此次在驛前以北貫橋以南一帶地區，利用複雜地形，構築數線堅固工事，強頑抵抗，希圖前進，經我羅樊湯各縱隊，由貫橋南地區開始向匪陣地猛烈攻擊，我軍聯絡確實，動作協調，於三小時內衝損匪所築二十餘里之堅固陣地，號稱精銳之偽第三軍團第四五兩師，潰不成軍，殘匪狼狽向石城退竄，我軍已完全收復驛前，是役斃匪在千人以上，生擒六七百名，獲槍六百餘桿。

中央社六日福州電：五十二師派隊向大棟洪田掛口張邊鄉大小陶等處搜索前進，匪被我壓迫，向安砂五岐逃匿，我四十九師亦在小陶開始剿擊，兩部隊伍均聯成一氣，日內將有極順利之進展，虞興榮電省報告，擬親率一部隊佐督剿。

中央社六日南昌電：此次驛前之役，國軍將共匪網狀陣地主堡輔壘完全攻毀，斃匪三千餘，俘虜中壯丁稀少。

長沙六日電：我師，四日在全縣文村會剿蕭匪，當場擊斃六百餘人，匪折竄西延。

成都六日電：二三兩路近日與匪激戰，二路一度佔領涪陽壩，三路在高觀山血戰，漸次右移，匪襲塔子山未逞，竄匪退甘龍口。

香港六日電：劉建緒四日電：蕭李殘匪二日擬向東南竄，不得逞，三日午又圖西竄入黔，我師向匪猛攻，匪受牽制，即潰退，現竄入山。

龍岩六日電：連城由四師李延年收復後，當時城內人口，不及幾千，最近調查，全數約有八萬人，城廂二萬，女多於男，超過二倍以上，日來長汀清流甯化匪區難民，來歸者甚多。

南京日電：北路剿匪軍迭獲勝利，前鋒距瑞金僅九十里，匪開緊急會議，偽府將遷往甯化。

中央社長沙六日電：據報蕭克匪部，因湘桂軍迫堵緊急，與受重創，逃亡甚多，現仍在我湘桂軍層層堵剿中。

平市販賣白麵警官 殷煥然槍決詳情
夥犯定後同時伏法

北平通訊：北平市內二區前署長殷煥然，前因販賣白麵案撤職，拘押於公安局第三科，聽候查辦後，北平市當局對殷氏身為警官，違法瀆職，實屬玷污警譽，經飭局審訊屬實後，即依照禁絕烈性毒品條例，呈南昌行營請示去訖，截至前（一日）日深晚，市府接奉南昌行營東（一日）電，准如所擬辦理，市府遂連夜轉令，飭公安局將殷煥然暨從犯定後綁赴刑場處決。

發綁當時 北平市府指令昨（二日）晨一時許到達公安局，遂令辦理，保安隊長馬玉林，督察長錢宗超，警車隊長任東英，第三科長蒲志中等，旋亦先後齊集局中，辦理執行事宜，並通知外五區署長祝維平佈置刑場，四時三刻，余氏遵令飭提殷煥然定後到案，驗明正身，殷自被拘後，因憂急過度，兩目紅腫，幾同失明，到案後，由余氏朗誦市府指令，詢其有無遺言，並由第三科標簽，時殷已泣不成聲，余揮淚令警發綁，定後則毫無畏懼狀態，且素肉食，兩人綁齊後，即由警察攙扶分登汽車兩輛，登車前，與殷有私誼之友人持酒饗行生祭，旋即在六十名武裝警察護決之下，押送出局，逕赴刑場，時為五時一刻。

行刑一瞥 兩輛載重汽車出局後，由南疾駛，出正陽門直赴天橋刑場，維時內五區署長祝維平已率警在場照料，事前公安局長余晉龢派定督察長錢宗超為臨時押令官，偵緝隊長馬玉林為監刑官，警車隊長任東英為警備官，一行到達刑場後，由馬驗明正身，喝令執行，殷在跪地受刑前一剎間，向押令官錢宗超云，「請你為力一點，免我受罪，」錢答稱，「爾我無怨無仇，決對得起你，一定為力，」至此砰砰兩響，殷定二人同倒血泊，嗣後各加一槍斃事，時為五時三刻，錢宗超等及護決警察遂返局覆命。

一犯略歷 一、殷煥然，年五十五歲，河北宛平縣人，幼年入警政訓練班，為警察總監吳炳湘所賞識，首入警察總監充辦事員，繼入平漢路局任事，後因哈爾濱徵聘警政人才，吳乃推薦殷前往任事三年，官運頗豐，遂返平休養，迨步軍統領衙門與警察廳合併，需才孔亟，殷氏復入選，歷任署長等職，二、定後，大興人，現年三十五歲，素以放花賬為生，專事剝削妓女，八埠一帶頗負盛名，人咸稱之為活閻王，而彼所放之資本，亦即稱之為閻王賬焉，彼家中累年積蓄，已擁有巨資，此次販賣白麵，實屬貪心不足，自取其禍。

袁良談話 北平市長袁良前（二日）午在府接見記者，就殷煥然等伏法案發表感言如左，殷某在警界服務多年，素以精幹聞，惟不知自愛，甘心以身試法，玷汚警譽，實屬罪無可逭，今殷某以觸犯國法獲譴，祇覺得可惜而已，本府一接奉南昌行營委員長蔣東（一日）電後，即令交公安局遵照執行，懲一儆百，就平市奉行禁毒政令言之，要為應有之舉也云。

昨日中央常會
通過考試院黨員辦法大綱 決定褒揚撫卹林直勉辦法

南京六日電：中央今日舉行常會，到中委二十餘人，由葉楚傖主席，決議（一）通過修正中央黨部工作人員從事政治工作考試辦法大綱，又加推葉楚傖王用賓為考試委會，並指定葉楚傖為委員長，王用賓為秘書長，（二）通過褒揚撫卹候補監委林直勉辦法，一，函國民政府明令褒揚，二，生平行狀交黨史會，三，特給一次卹金二萬元，並交撫卹委員會議年卹金（三）總理志友楊鶴齡先生病故給喪葬費五千元，並交撫卹委員會議卹，（四）本月九日總理第一次起義紀念，推汪委員兆銘報告，（五）下星期一中央紀念週推葉委員楚傖報告，（六）其他例案。

京市童軍 準備舉行大檢閱

南京六日電：南京市童子軍理事會，於昨日午舉行會議，決議令知各團，即行準備本學期全市大檢閱大露營。

日本驅逐華僑 我已提抗議
抵滬難僑呈請加以救濟 僑委會已派員赴滬照料

南京六日電：最近我國旅日僑胞，被逐返國，已由日抵滬，據僑務委員會委員長陳樹人談，此次旅日被逐華僑返國，本會業已派員至滬照料，並予以安慰，至於此次難僑救濟辦法，尚須俟其代表來京詳細報告情形後，始能決定。

上海六日電：旅日被逐華僑，以生活艱難，呈滬市府及市黨部轉請僑務委員會救濟，至在門司被扣之三十餘人，仍未放行。

中央社南京六日電：旅日華僑被逐返國，定日內派代表晉京，向中央請願，聞外交部已電令駐日公使蔣作賓，向日外務省提出抗議，並要求改善待遇，茲據蔣公使報告，已向日外務省提出抗議，聞我外部一俟日方正式答復再作處置。

南京六日電：外部以旅日華僑，無端被逐歸國，並被日警橫施毆打，二十五日電駐日公使蔣作賓，查明眞相，俾向日提嚴重交涉。

劉文島到京 定今日飛贛

南京六日電：駐義公使劉文島，今晨由滬到京，九時中央常會開會，劉氏以中委資格列席，散會後即與汪院長同赴鐵道部官舍，向汪報告國際情勢及出使經過甚詳，據聞氏向記者談稱，渠擬於明晨由京乘飛機赴贛，晉謁蔣委員長，一俟事畢，即返原籍出國，前仍將來京一行云云。

俄對日挑釁 仍持冷靜態度
日俄戰爭不至即發 英報論日俄齟齬

北平六日電：俄認日繼續作反俄宣傳，意在壓迫售路談判，日在遠東惟海會召集期近，故俄對日當局及報界公然挑釁，仍持冷靜態度，日俄戰爭，不至即發。

哈瓦斯社五日倫敦電：泰晤士報發表社論，討論日俄問題，大意謂兩國目下關係雖似緊張，但一時尚不致於交戰，蓋日本在滿洲境內尚多棘手之事，一旦與俄啓釁，則財政負担將更增加，不易應付，旦夕之間，日本未必作侵略東部西伯利亞之企圖，至於蘇俄則饑饉頻仍，政府救災之不暇，尚能驅農民以作戰乎，況戰爭發生時，用兵之地，與工廠兵工廠相距四千八百公里之遙，轉運之困難可以想見，吾人以為蘇俄當局未必如此孟浪，中立諸國之輿論，所以惶惶不可終日者，不過因日俄雙方之報紙互相詆毀，積怨成仇，恐戰事不免爆發耳，實則衝突之程度，尚未至於此極也云云。

路透社四日倫敦電：泰晤士報今日論日俄齟齬，謂若西方兩政府以此種態度及新聞方法互陳述其仇恨，則歐洲和平定將遭明顯而即將爆發之危險，中立諸國見俄日雙方由意見之不一而變為眞正之忿怒，誠不能不為之惶慮，但日本在滿洲境內，荊棘猶多，未必願於明年作征服東西比利亞之嘗試，致增其

日本擬改組中東路
東路因常失事已停開夜車 東段又發生炸車案

天津六日電：哈埠訊，中東路理事會，因該路火車，近常失事，特停駛夜車，現全綫車輛，僅日間開行。

路透社五日哈爾濱電：中東鐵路東段今日有義軍圖炸日兵鐵甲火車，義軍先於路軌中埋一地雷，其地點約距穆稜東十哩，或距站約四十哩，鐵甲火車駛於赴哈客車之前，蓋以中東路東段近數星期來屢次發生劫車案，不得不藉此以為保護也，義軍顯因鑒別有誤，地雷轟發太遲，否則鐵甲火車上之日兵，勢必同歸於盡，地雷炸處，成一巨穴，客車司機人聞聲即制止車行，但機車卒陷落穴中，同時鐵甲火車亦止，車上日兵即發機關鎗，以答義軍之轟，客車之日衛兵亦加入抵禦，義軍卒不支而退，當雙方激戰之際，乘客大震，皆伏車中，以防中彈，事後會巡察車軌，後在第一地雷轟處之西一哩許，發見地雷一枚，可見義軍備置周密，抱有炸毀日兵火車之決心，第二地雷已由日軍中炸裂品專銷減其炮力，至今晚六時止，猶未接雙方交戰時死傷人數之消息。

塔斯社五日伯力電：哈埠來電，哈報近稱若干日滿人士有意改組中東路，日本電通社長春電稱，「滿洲當局決設法大規模改組中東路」，各報顯然指明，此為日滿方面討論如何攻擊中東路蘇員之新辦法，同時如何反對北京奉天協定所予蘇聯之權利，出席東京售路會議之滿洲代表團中有日人代表名杉原者，方自長春抵哈，彼謂報界云，中東路現狀「須徹底改變」，因迄今維持之路方行政，實與帝國（杉原顯然指「滿洲國」）之地位不稱」云。

中執會將考試 現任黨部工作人員
俾得實際從事政治工作 考試辦法大綱十二條已公佈

南京六日電：中央黨部為使從事黨務工作人員得實際從事政治工作起見，決就中黨部現任人員考取一部份，分發政府各院部會，及各省市政府任用，黨經議定中黨部工作人員，從事政治工作考試辦法大綱十二條，推定戴傳賢等七委員為考試委員，定期舉行考試，附錄考試辦法大綱如次，一，中執委會為使中央工作同志，得實際從事政治工作起見，特就現任工作人員中，考取若干人分發政府各院部會及各省市府任用，二，考試事宜，由中央組織考試委員會主持之，三，考試委員會定委員五人至七人，由中執委會推定之，四，考試委會得聘用專門人員為襄試委員，五，考試委會文書記錄等事務，由中央秘書處指派人員兼辦，六，凡現任中央黨部工作人員，志願從事政治工作者，均得應考，七，考試科目及辦法準用考試法之規定，由考試委會擬定後，呈請中執委會核准施行，八，考取人員之分發，由中央按考試結果酌定辦法，不得自行選擇，九，中央各處會主管人員，對所屬工作人員之被考取者，如認為有留部服務之必要時，得呈請中央暫行分發，十，考取分發人員，就任政府機關職務時，仍保留中央黨部原職，停支生活費，但以得因受懲戒處分而免職時，不得再回原職，十一，考取分發人員，就任政府機關職務後，每半年應將工作情形報告中央一次，其職務有更調時，亦應隨時呈報，十二，本辦法由中執委會議決施行。

參加十一屆 世界運動會
參加項目大致決定

南京六日電：第十一屆世界運動會，後年在柏林舉行，我國參加該會，由體育協進會董事會推定馬約翰，袁敦禮，沈嗣良等籌備，關於預選代表辦法，已由馬等草擬方針，參加項目，因華南足球隊索負榮譽，決推其代表參加，惟尚無相當把握，是否選派未定，至徑賽決定僅參加百米及二百米，而其他代表數額及徑費，此時尚難確定。

喜峯口分卡昨成立
新保安隊換防期有待 日人架設興隆承德間長途電話

北平六日電：喜峯口緝私分卡，六日成立，界嶺口分卡成立尚無期，張勇年不久即赴各口視察稅收，已成立之四卡中，以古北口稅收最佳，其入品牛羊當大宗。

北平六日電：馬蘭峪來人談，日人架設之興隆縣與熱河承德間長途電話，上月二十七日起開始通話，日人現架設與隆縣至長城各口之電話，本月底即可開始通話。

中央社北平六日電：整理戰區問題，候陶尚銘日內來平交換意見後，即可與日方接洽辦理，新保安隊俟青紗帳期限過後，出發換防，接收東陵，因平東交通完全斷絕，無法前往，預料最早須月杪始能實行。

比專使強遜 今晚可抵京

南京六日電：外交界息，比國派遣來華之報聘專使強遜一行，定今晚六時由津乘滬平通車南下來京，計程明晚八時三刻可到京云。

天津六日電：比專使強遜五日午後偕比使紀佐穆，由平抵津六時餘到省府訪于學忠，晚于在省府大禮堂設宴招待。

財部否認 發行公債說

南京六日電：報載財部入不敷出，將發行公債三千萬元，財次鄒琳語吾國財政近年來已入軌道，雖每月虧欠千萬，但每年劃還舊欠逾一萬七千餘萬元，依此統計，每年收入尚可應付，支出若無舊欠，決不至虧欠，目前財政收入情形，在本年內不必再發公債，外傳發三千萬元說不確。

蘇俄發明 電氣放送炮

長春五日電：據關東軍情報，蘇俄近發明電氣放送炮，若空中飛機受其光線，機械停止，即刻墜落，該電氣放送炮，已造成四具，正在伯力試用。

灤河水大漲 上游決口三處

天津六日電：三日灤河水大漲，上游決口三處，每處長二十餘丈，船隻沖失無縱者數十隻，沿河村莊，皆為淹沒，農田中水深四尺，被水區居民，均登屋攀樹暫避。

醫學委員會 開二次委員會議

南京六日電：教育部醫學委員會，於今日上午九時，在教育部會議室舉行第二次委員會議，通過醫學課程標準大綱。

孫科抵滬期 約在十一日

南京六日電：立法院長孫科，月前乘該院休假之暇，偕夫人赴檀香山避暑，現已乘輪歸國，約本月十一日可抵滬，聞孫氏到滬後，即入京主持該院院務。

蘇省童軍 定期大檢閱

鎮江六日電：蘇省童軍定十月二日起，二十九日止，分蘇州松江揚州徐州四區，舉行大檢閱大露營，總辦事處五日已開始辦公，積極籌備。

全國自行車 長途旅行
石萬里之壯舉

南昌六日電：東北青年石萬里，作全國自行車長途旅行，頃由廬山抵省，分訪各機關團體，即赴前方新收復區參觀。

歐亞新機 昨由德抵滬

上海六日電：歐亞公司向德所購之容克斯大飛機，由柏林起飛來華，五日下午五時半飛抵廣州，定六日晨由廣州續飛，下午五時可抵滬。

張垣將劃商埠 另闢市場

張家口六日電：察省府以張垣華洋雜處，殊感不便，因劃出商埠，另闢市場，藉便貿易已組市政委員會進行。

英法兵 在平郊演習

北平六日電：駐平法兵七十餘名，全副武裝，偕步槍機槍等，今晨赴郊外靶場實彈射擊，同時英兵三十餘名，亦前往演習。

平市烈性 毒品戒除所 已正式成立

北平六日電：平市烈性毒品戒除所，今日正式成立，所長及全體工作人員，均到所辦公，目前請求戒除之市民甚多，因限予手續，未准收容，午後由公安局解送百餘人入所解除。

黃慕松 已晤熱振呼圖克圖

南京六日電：蒙藏會頃據黃慕松二十九日電告，抵拉二日後，已晤熱振呼圖克圖，至舉行冊封及致祭達賴大師兩典禮，藏俗須擇吉祥時日，尚待商定。

津東各口岸 屢有私貨偷運

中央社天津六日電：邇來津東沿岸各口，屢有私貨偷運，成係某方包庇，每月平均約一百五十萬元，現經某縣查獲一批，約值十數萬元，并捕獲私販華商若干名，已解津訊辦。

希特拉 定期接見各公使

南京六日電：外交界息，德國總統希特拉，定十二日接見各國駐德外交官慶賀，吾國駐德公使劉崇傑，已電告准屆時前往道賀，以敦邦交。

國聯公布法國之 薩爾問題備忘錄
研究公布投票後應採之辦法

哈瓦斯社四日巴黎電：法國為薩爾問題致國聯會行政院之備忘錄，業已公布，其內容係研究薩爾公民投票後應行採取之各種辦法，按凡爾賽條約規定，薩爾歸國聯會行政委員會管理，十五年之後，仍可維持原狀，繼續由國聯會管理，否則劃歸法國，或歸還德國，統由公民投票表決之，此次法國備忘錄，對三種情形分別考慮，㈠則公民投票如保維持現狀，則法國政府以為薩爾地方未來制度如何組織，應由薩爾人民參加討論之，㈡投票結果如係劃歸法國，則法國政府準備宣布在法國統治之下，薩爾人民將與法國人民享受同等權利，不因種族宗教言語而有歧待，㈢如決定歸還德國，則應由國聯會採取必要辦法以便保障，由法律上及行政上取得社會保險及養老金之既得權，其在薩爾流通之佛郎，德國政府僅能備價收回，作為償還外債之用，而不能視作德國之貨產，法國政府在薩爾歸還德國時，應由德國備價向法國收回，如係維持現狀，則在法理上不生問題，第法國政府深知礦產為薩爾全部經濟之所繫，如繼續由法國經營，恐與薩爾投票後之新組織不能相容，故準備在公平條件之下，以礦產之大部讓渡與薩爾地方。

路透社三日巴黎電：法外長巴爾都以備忘錄送交國聯，主張明年薩爾區域舉行公民投票大會時，如投票結果將薩爾交還德國，則應設立混合國籍之公斷法庭，法政府有此主張，蓋以保障投票者安全及保護居民關於財產與銀錢契約之權利起見，不可不採行更為周密之辦法也，備忘錄又建議為避免長期拖延計，法德兩國應協定關於薩爾礦價之草約，庶公民大會贊成將薩爾交還德國時，德國須按此草約將礦價付與法國，礦價須以現金繳付，而後始可接受礦產，如投票結果維持現狀，則法國願以相當條件將礦產大部份交與薩爾地方當局云。

哈瓦斯社五日日內瓦電：法國政府以備忘錄送交國聯行政院，提出薩爾區域舉行公民投票後之一應善後辦法，凡誌前電，茲薩爾區域政府委員會，後發表致國聯秘書處之公函，對於薩爾區域在外國所舉債款及對外債權善後辦法，有所說明，恰足補充法備忘錄所未及，該函內稱，惟薩爾區域本身並無債務，薩爾境內各種公共事業，經薩爾政府委員會核准，多已募集外債，因此項財政問題，應從目前起即當由國聯行政院加以審議，蓋如公民投票決定薩區歸還德國，則勢必變更貨幣制度，採行德國之限制付款法律，凡屬德國馬克，一概不能兌現，並不能匯劃，查薩爾區域債務大多數均以馬克以外之貨幣計算，計外國債權人經薩爾政府委員會核准貸與薩爾各項公共事業之款，統計短期借款五千五百萬法郎，長期借款計英幣八十九萬鎊，[illegible]幣二百九十萬元，法幣十一萬法郎，此外在薩爾區域之債權，未經薩爾政府核准者，計短期一萬萬，長期法幣九千三百萬，荷蘭幣一百萬盾，以上債款，至外國人在薩爾區投資，當然不計在內，此項款項，必須有匯兌之可能，因此薩爾政府委員會信應考慮各項辦法，以謀解決，特請國聯行政院研究此項問題，並決定視為適宜之解決方法云。

英國現代教育概況（續）
徐軼千寄自倫敦

㈤職業及補習教育

英國為工商業發達之國家，各級職業教育機關，多為工科或商科學校，工商業種類繁多，而每一職業學校，所設置之科別，亦復繁雜，高級職業學校，除研究深邃之學理外，須有精巧之技術，方能應教育部及工程師學會之學位考試，初級職業教育機關，除有各種低級技術訓練之學校外，尚有其他補習學校，補充學理與技藝，種類，視供求而各別。

一、初級職業教育機關—多為小學畢業後所入之職業學校，專求技藝的訓練，因課程輕重不同，畢業年限二年三年不等，因社會需要不同，入學人數各校多寡不齊，至於補習性質之職業學校，在校期限至不齊一，科別更為複雜，茲述之如下：㈠初級工藝學校—分電氣工程，煤氣工程，汽車機械工程，化學製造工業，冶金工業，航務工程，磁器工業，玻璃窰業，煤礦工業，建築工程，皮革製造，土木泥作，造紙工業，藥料泡製，紡織工業，美術工業，印刷業等。㈡初級商業學校—有商店管理，商店組織，公司法，會計，簿記，商品檢查，商品運輸，銀行業務等。㈢職業補習日校及夜校—分木刻，石刻，木器業，家具業，縫紉，烹調，刺繡，理髮，製鞋，蠟工，飼養家禽，園藝，栽縫，製帽，樂器業，相照，侍役，裝釘，銀匠，漆匠，打字，速寫等。

二、高級職業教育機關—工藝學院，可為此種機關之代表，學科程度高低兼備，學科種類，亦繁瑣龐雜，吾輩所參觀Battersea之工藝學院，主要者分為机械工程科，建築工程科，電机工程科，均為三年畢業，得應學位考試，此外尚有專修科，為養成某科高深學理及技術者，補習科為初級工藝學校或初級補習工藝教育機關畢業後短期補習者。

補習教育在英國已成為強迫性質，凡十三四歲兒童無職業者可入學校習技藝已有職業之成人可入校求高深技術之訓練，或普通知識之增加，甚有中學畢業學生因經濟關係已入職業界未能達到求高深學問之目的者，工作之暇，亦入相當班次補習，預備應大學入學考試，或大學學位考試，如倫敦文科夜校，即設有此種班次，政治經濟班，課程為社會問題，政治問題，近代經濟問題，現代政府組織法，法律，政治哲學，世界問題之研究等，哲學班，課程為倫理學，論理學，近世哲學，希臘藝術，人生哲學，宗教哲學，心理學，社會心理學，古文與近代語言班，課程為英文，法文，德文，（包有作文，文法，講演等，任選讀一國文或兩國文均可），希臘文，拉丁文，及莎士比亞戲曲等，其他尚有高級音樂班，高級藝術班，高級科學班等，課程從略」。職業及補習教育機關，已如上述，其他可注意之點如下：

（一）經費正式之職業學校多為公家所補助，即補習學校費者，間有私人之捐助，但全受公家津貼，高級工藝教育機關每年收納，學生費用極重，即補習性質者，除無職業之學生免費外，亦多收納學生較少之費用，其多寡視補習科目性質而不同。

（二）教員，—高級職業學校，多為科學界之專家，補習性質之學校，除普通科為中小學優良教師較任外，技術，科均為任職工業界或為工程專業公會之會員當有經驗者充任，其薪俸有受補習學校之津貼者，亦有志願任教，不受薪俸者。

（三）各種職業學校多與各地之實業界有密切關係，教育當局每邀實業界人士為職業介紹委員，各實業界之領袖亦多捐助職業教育機關免費獎金，贈予巨款以便建築校舍，增加設備等。（完）

英國將脫離倫敦海約

對海約之作繭自縛表不滿　不能自由造艦致海軍落後

—海軍權威凱雅斯之談話—

國民新聞社加拿大多倫多四日電：英國艦隊提督凱雅斯爵士今日預料，英國或將脫離倫敦海軍條約，凱氏爲英國海軍權威，據告美聯社稱，「吾意英國必須脫離倫敦條約之束縛，」彼對於英國締結海軍條約以自縛，表示不滿，復稱，「法意兩國於倫敦談判之時即告脫離，頗有自知之明，現能自由建造，非無故也，英國則因條約束縛，即如德國最近下水之袖珍戰艦，亦不能自由建造，其處境之不合理可知，長此以往，英國海軍將退落人後矣云云。

哈瓦斯社五日加拿大多倫多城電：英國海軍大將凱斯爵士與法國公共工程部長佛蘭亭，來此間慶祝魁見加拿大四百年紀念，凱斯爵士本日在帝國俱樂部演說，謂英國或將廢棄倫敦海軍公約，又謂英國並不要求擴張海軍，惟要求補充老舊軍艦之權利而已，自倫敦海軍公約簽訂後，英國竟不能建造與德國袖珍戰艦能力相等之軍艦，實爲巨大恨事云，法國公共工程部長佛蘭亭，述及凱斯爵士之演說，則謂英國保有強大之海上勢力，實乃維持世界和平最大之保障云。

俄僞水路協定已正式簽字

內容共分十條即日發生效力

俄報解釋此項協定謂非國家性質

電通社五日東京電：據菱刈駐滿大使致外務省電，俄滿國境水路會議，於昨日下午一時開最終會議，正式簽字完畢，該協定之目的，係在撩加里阿姆爾等國境河川，設立航行湖沼，利用水利等之俄滿共同技術委員會，和平解決兩國間之水利紛爭，並此爲兩國間最初之國際協定，蘇俄之簽署，似有正式承認滿國之意，日本亦因國境尚未確定解決，將趁此水路協定成立之機會，設立滿俄兩國或日滿俄三國間國境共同委員會，以謀解決等向滿俄兩國提議。

電通社五日長春電：滿俄水路協定，業於昨日止式簽字，計自交涉以迄成立，共計七十六日，爲滿國哈埠航政局與蘇俄國立阿穆船舶局間之協定，即日發生效力，其內容共分十條，大要如下，一、滿俄兩國改修國際河川湖水路，凡有關之一切工事，作爲兩國之共同事業，二、兩國爲實行共同事業起見，選定委員，設立共同技術委員會，三、共同技術委員會規則發生疑義時，設置特別委員會，四、由滿俄兩國舉行設立標識與河岸工作，河中之工作爲兩國共同之事業，其費用由兩國各半分擔。

據斯社五日海蘭泡電：阿莫爾國家航運局與哈爾濱航務局於黑河舉行水道會議已兩月於茲，現由雙方簽定關於邊境水道（包括黑龍江、帶昂河，松花江，烏蘇里河，與凱湖）之技術協定，簽置此項協定者，蘇聯方面爲阿莫爾國家航運局局長美推立業，滿方爲哈爾濱航務局局長𡍼，協定規定雙方在邊界河道共同設置並維護航行標誌，同時會議內所訂航務規則，應由雙方船隻一體遵守，伊斯維斯太報對於此約簽定加以評論云，「據吾人所得情報，黑河簽訂之協定，其性質並非兩個國家之協定，其所涉及者全爲技術問題，唯此約之訂立，亦有其政治意義，蓋此項協定，同時能示蘇聯方面之好意，同時對於日滿報紙所稱蘇聯駐在滿洲邊界之當局，一味尋釁，邀免解決事件之說，復能以事實駁斥之，「此外黑河協定後能表示日滿方面如能不能其愛好之佼倆，則舉凡商業性質之事件，必能以商業方式解決」云。

太平洋岸兩大工潮

美棉業區罷工並發生暴動

國民新聞社華盛頓四日電：全國紡織業參加罷工者約有半數，倘罷工延長至一月以外，則美國紡織業之一部分市場，有被日本侵佔之危險，美國棉織業協會會長史龍今日在紐約聲稱，一時尚不致缺貨，因各廠存貨足敷四星期之平常需求，惟如罷工延長至四星期以外，則日本輸出商即可取美國市場之一部份而代之，據美聯社調查，參加罷工者約有五成，以康納鐵克脫州最爲一致，約佔八成，本雪文尼亞州罷工者有十萬人，尚有六萬人仍照常上工，南北加洛里拿兩州計有紡織廠七百五十家，罷工者祗二百二十五家，以全體論，紗廠較他廠爲多，絲廠竟全無響應，據美國紡織工人總會領袖所言，此次罷工大爲成功，惟昨日曾言有六十萬人參加，今日已減至三十萬人，以各方報告觀之，參加罷工者實不如工會所稱遠甚。

路透社四日紐約電：棉業區域有數處已發生暴動，尤以南加洛里那州爲甚，該州軍警現乘車趕赴格利爾橋，因接糾察隊與國防軍爲難之報告也，紡織業協會會長史洛恩今日發稱，據最近之報告，棉紡織工人照常工作者尚少有二十五萬人，尚有數萬人亦極願上工，但受威嚇而不敢耳，美國絲業工會種絲紡織業部份之罷工，已完全成功云。

東京電車夫萬人開始罷工

日聯社五日東京電：東京市電當局對於罷工工人出於斷然手段，本日革除罷工首謀人四十五人，罷工團之團結力甚強，不致受大影響，警視廳當局觀望形勢中。

日聯社五日東京電：東京市電氣公司，平日電車乘客爲八十萬人，其收入達五萬一千餘元，汽車乘客計十六萬人，每日可收一萬一千元，此次因爭論糾紛，車資暫定爲一律以五分計算，車輛亦減少，其收入亦須減少三分之一，並須支出各種莫大之防禦戰費，計較之下，每日當須損失十萬元之譜云。

電通社五日東京電：東京市電之爭議，參加罷工者人數雖達一萬，惟統制非常良好，一方市電當局發表罷工團幹部四十五名之停職，表示強硬態度，臨時雇員通車，但市電方面因此爭議所蒙之損失日計十萬金，而此爭議勢恐延長，警視廳與內務省尚抱觀態度。

路透社五日東京電：市政局之電車與街車雇員一萬一千人，今晨罷工，交通便利爲停頓，但尚有車輛若干行駛於市，駕車者爲市政局電務處司事，六百人，及其雇員七百五十人，預料迄今尚未發生騷擾情事，政府需以工實爭執付諸公斷。

蘇俄加入國聯於日本不利

日外務省之觀察

華聯社五日東京電：外務省對蘇俄加入國聯案，認爲九月八日之理事會及十日之總會，勢必得三分之二以上之贊成而通過，並漏出其對日本影響如下，一、因蘇俄之親法政策變，阻礙日法親善，二、蘇俄在東歐成立勸加納條約，故必向東亞進兵至國境，三、中東路交涉亦因蘇俄加入國聯，依國聯之決議，不承認僞滿而加入停頓。

哈瓦斯社五日波斯京城電：各國因蘇聯加入國聯會問題，正在外交上進行談判，此間政界人士對於此舉，極爲注意，以爲各國便利蘇俄入盟之行動，波斯政府無不樂於贊助云。

台灣颶風將襲溫州

南京六日電：據中央氣象研究所息，昨日在台灣南部洋面所發生之颶風，其中心已進至台灣，風力甚強，向北北西進行，在三日內，或將在溫州附近登陸，現東南沿海一帶，已受其影響，此後風力將漸漸加大，且將有陣雨，本京今日下午，時有陣雨，即係受其影響所致云。

商情

油米（午節市）

名目	價目
現生油	一二、五
淨豆油	一〇、八
現豆油	一〇、五
淨生油	一二、七
大路生油	一二、
博山生米	、
汶口生米	、
金口生米	六、四
石島生米	六、六
行村生米	、
王家灘生米	六、六
西南口生米	六、三
高密生菓	五、〇
王台生果	四、八
青口元豆	三、九
膠州瓜子	九、五
苦杏仁	、
正月生油	九、七七五
正月生米	四、七
九月生油	一二、二五

民國廿三年九月六日

棉紗

牌名	價目
三二花蝶	一三一、
三二銀月	一三四、
三二寶船	一三二、二五
三二寶來	一二七、
三二立馬	一二七、
二〇銀月	一九四、七五
二〇寶船	一九一、
二〇寶楽	一九〇、五
二〇五星	一九一、七五
二〇鴻禧	
二〇宮女	一九一、五
一六銀月	一九一、二五
一六寶船	一八四、五
一六寶來	一八五、五
一六五星	一八七、
一六金貨	一八七、
一〇寶船	一七七、
一〇五子	一七四、

割線

牌名	價目
四二三股五子	三〇四
四二二股	
四二二股花蝶	二八一五
四二二股立馬	二八五五
四二三股陽鶴	二九四
四二三股水月	二八〇
五五三股五子	三〇〇
二〇二股寶船	二三四五

民國廿三年九月六日

金融

名目	價目
五天申票	九八九
電匯申	一〇〇一七
銅元	四〇〇
上海票	九八〇
山東票	九八〇
大連票	一〇二三
天津票	九五〇
煙台票	九三〇
威海票	九二〇
龍口票	九二〇
香港票	一〇八〇
北平票	九四〇
立人洋	一〇四〇
雜洋	九八〇
02小洋	七〇〇
正金鈔牌	一二〇五〇 一一九五〇

民國廿三年九月六日

完全國貨

九福乳白魚肝油

世界第一

▲孕婦服之 營養得宜 有健全之生產
▲乳母服之 乳汁濃厚 乳兒發育迅速
▲長成兒童服之 骨肉堅實 康健安全
▲發育男女服之 腦力富強 體格完備
▲中年男女服之 身心俱健 任事愉快
▲老年男女服之 氣血充盈 精神振作

各大藥房均售

清補妙品

百齡機

有意想不到之效力

服後效驗

服一瓶之功效：增飯潤腸 順氣安眠 精神爽快 舉止活潑
服三瓶之功效：滋陰降火 潤肺補腦 筋骨靈健 面色紅潤
服十瓶之功效：鬚髮清盛 體態發達 精神矍鑠 不怕難事

大瓶二元小瓶一元 各大藥房均有出售

上海白克路九福公司發行

君之目力是否健全？

眼爲人身最重要之感覺器官，應時刻加意防護，如有眼疾，宜速就醫，如需眼鏡，應即配製，不可稍有遷延，以免日久難以救治。

青島大藥房

光學部配製眼鏡之特點

一、備有電光返射驗光機此機係德國名廠製造驗光十分精確與市上舊式他國製造之返光儀迥乎不同
一、聘有光學專家並有專科醫生指導驗光方法完全根據醫學原理
一、設有磨片部採用德美上等原料磨製鏡片一切近老散斜各種光度皆能磨製定製之片隔日取件務求與驗光單所開光度完全符合不致有混矇遷就之弊
一、新到鏡架多種任意選擇最新白金架自五元至二十六元不等

凡下列各校學生特別優待照碼七五折

山東大學　市立中學　鐵路中學　禮賢中學
崇德中學　市立女中　文德女中　聖功女中

地址　中山路湖南路轉角
電話　五三三三

華商鑄豐通記搪瓷公司

本公司設廠自造各種馳名搪瓷器皿

本公司瓷牌風行國內外

出品要目

火油爐　各種花素面盆　食籃　口杯　蓋杯　飯碗　茶盤　飯鍋　痰盂　便器　便壺　方盤　洗衣盆　花色繁多不及備載搪瓷用品無不應有盡有經久耐用零躉批發定價克己如蒙惠顧竭誠歡迎

▲總所▼ 上海愛多亞路二一八號 電話一八二六二
▲杭州發行所▼ 杭州鼓樓水師直街六十九號 電話一八二九
▲青島發行所▼ 滄口路五號

茲有下列各處。上等地產。廉價出售。合意者請至本行面洽。或函約趨謁亦可。

一、龍江路　上等建築地
二、嘉谷關路　上等建築地
三、武勝關路　上等建築地
四、函谷關路　上等工廠地
五、和興路　上等工廠地
六、歸化路　上等工廠地

招租

茲有太平路。新建鋼筋洋灰。上等住宅數所。車馬自來水浴室俱全。地段便利。光線充足 空氣新鮮。設備完美。每所減租四十五元。再有魚山路。摩登住宅一所。內部設備。應有盡有。租價低廉。合意者請駕臨本行面洽

聯益建業華行
青島中山路交通銀行四樓四零一號
本行電話：四一六五

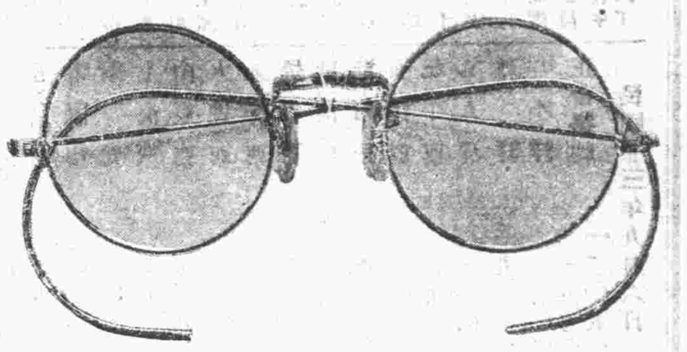
大西洋眼鏡行

中山路九十號

最新式白金「夫而維」架自四元半起

夏令必備太陽鏡

羅克架水晶片每付一元八角



白金托鼻架ZEISS片每付八元

優點一斑

貨色最高尚
價格最經濟
儀器最完備
經驗最豐富
全部製片機
完全科學化

營業項目

高等鐘表
花色繁多
電刻銀盾
送禮佳品

法美保險公司山東省分公司啓事

啓者本公司係法美商合資立積金三千五百萬佛郎總公司設法京巴黎東方各國各大城市均有分公司及代理處駐華公司設在上海黃浦灘并在上海法國總領事署核准註册承接各項保險事宜經保之後遇有意外賠款迅速手續簡便取費低廉茲將辦理保險事業項列下 1.水火險 2.人壽險 3.汽車險 4.旅行行李險 5.住宅賊盜險 6.異外險 7.疾病險 8.其他一切關於保險事業 倘蒙各界惠顧祈向敝分公司接洽無任歡迎

山東省分公司總經理九力甫 接洽處青島棲霞路八號 電話三三七八號

國廠聯營所門售部

秋季大減價三星期

九月五日起 九月二十六日止

各貨一律大減價

一服靈贈券

每券限贈一包

（民青）

請剪下列贈券向青島中山路上海國貨工廠山東聯合營業所門售部索取限五萬包贈完即止

胃呆與胃病

消化不良 食慾不振 這是胃呆的象徵 若再不加適當的療治 便須進一步造成各種胃病 諸君當此新秋時節因夏日飲冰過度之故有無發生胃呆現象 請速購服……

胃痛 一服靈

功効迅速 服法簡便

凡百胃病 一服即靈

一服靈 包裝種類

大罐
中罐
袖珍罐
紙盒十五包裝
紙裝三包裝

各大藥房均有出售

上海膠州路膠州坊

健華化學製藥廠股份有限公司監製

總經理處 上海河南路第五七二號 中國化學工業社

（山東全省總經理青島中山路上海國貨工廠山東聯合營業所）

國民政府航空公路建設獎券辦事處發行第八期獎券通告

發行數目 本期獎券共發五十萬號每號分作十條每號售上海通用銀圓拾圓每條壹圓共計洋五百萬圓

獎金總額 獎金總額共貳百四十九萬九千九百一十圓實售券數無論多少獎金概由財政部保證依照下列獎額十足付給獎金之分配如左

一等獎一號	獨得洋五十萬圓	共洋五十萬圓
二等獎二號	各得洋十萬圓	共洋二十萬圓
三等獎四號	各得洋五萬圓	共洋二十萬圓
四等獎十號	各得洋壹萬圓	共洋十萬圓
五等獎五十號	各得洋二千圓	共洋十萬圓
六等獎一百號	各得洋五百圓	共洋五萬圓
七等獎五百號（獎券之末三字與另行抽取之三字號碼相同者）	各得洋二百圓	共洋十萬圓
一等獎末二字相同 四千九百九十九號	各得洋七十圓	共洋三十四萬九千九百三十元
一等獎末一字相同 四萬四千九百九十九號	各得洋二十圓	共洋八十九萬九千九百八十圓

總共中獎五萬零六百六十五號每十聯號獎券必有一號中獎

開獎日期 民國二十三年十一月二日在上海逸園當衆開獎

給獎日期 獎金於開獎後七日憑中獎獎券向各地中央中國交通三大銀行領取

何處購券 凡懸掛獎券辦事處之藍地白字標識之公司銀行商店均有出售

附白 第七期獎券業於八月三十一日在上海逸園當衆開獎所有中獎獎券可逕向各地中央中國交通三大銀行兌獎至第七期中獎獎券給獎之有效期間為自民國二十三年九月八日起至民國二十四年二月二十八日止

天寶銀樓

本店開設青島歷數十年 發售古佮上字十足赤金 足色紋銀 精製金銀首飾 中西器皿 採辦 翡翠 珍珠 鑽石 鑲法新穎 取工從廉 凡蒙 賜顧 請認明三星商標 庶不致誤

今日十足赤金 售出每兩一百〇二元 收進每兩九十四元

紋銀每兩洋一元六角

膠州路 電話二二四四

山東大戲院

今天開映

環球公司榮譽出品

他們結婚了

有縝密的導演
有細膩的表情
有嶄新的鏡頭
有宏麗的佈景
還有
雋永的笑料
意外的奇遇

劇力高妙 妙不可言

佳片當前 勢必擁擠 請君早臨 以免向隅

佳片預告

聯華公司最新偉製

漁光曲

漁光曲准於陰歷中秋節在本院放映

無敵牙膏

潔白牙膏

君欲於最短期間，使焦黃牙齒，完全擦白，而不傷牙磁，請於下列兩種，任擇一種使用，定能勝任愉快！

家庭工業社出品

各埠百貨店均有出售

華北經理駐青天津東興棧

辦事處江浙路青年會內

注意大號

福爾摩斯香煙

內附十大驚人贈品

一、十元現券
二、赤金戒券
三、玲瓏手提皮箱券
四、弍磅熱水瓶券
五、一元券
六、附大號面盆券
七、精美鏡子券
八、紫羅蘭香皂券
九、精美烟盒券
十、高等洋火券

中國福新煙公司

山東總經理青島立達烟號

住址芝罘路四方路轉角 電話五四〇八號

人參牌

名貴大號香煙

同時舉行

國產香烟中罕見之犧牲品!!!

有此好烟無此價錢

有此贈品無此高貴

比較與贈品

比較比較烟絲是否品質高尚？

氣味是否醇厚芬芳？

裝璜是否藝術美麗？

價錢是否特別便宜？

再請你看看贈品是否如愿愛用？

美術特大毛巾一年用不壞

購十支人參牌香烟二條即贈一條

最新時裝密司畫片

購十支人參牌香煙一條即贈一張

每包仍售五分

本市濟南路信誠商行經理

中國華美煙草公司最新出品

均有代售：烟店 烟攤 食品店 南貨店

君須切記：—裝置暖氣，衛生，消防等工程惟有：—

顧發利洋行

最爲專門。且復可靠
創辦於一九〇一年
具卅餘年經驗
聲譽卓著
工程遍全國各大埠
不下千數百處
成績夙然
尊處若需裝置上列工程，或修理者，可以書面及電話通知，當即派員前來，誠意接洽。
總行：上海四川路四四三號
青島分行：安徽路新十四號電話：四六五四

秋夜涼 請用

海京毛毯

每條九元五角起
青島總經理 中山路 元成商行 電話五四二〇

水火險公正人聯絡司改組通告

敝行自九月一日起約請英國機器顧問工程師馬繼祿先生加入股東嗣後敝行業務由聯絡司與馬繼祿二人共同經營
敝行新股東英人馬君爲英國著名機器顧問並有最優等證明書
本行業務如左：
水火險公正人
各項機器顧問
聯絡司洋行啓 浙江路八號 電話五七二一

康樂女醫院 廣告

本院專治 內科 眼科 外科 耳鼻咽喉科 婦科 產科 小兒科 皮膚花柳科 注射各種藥針
診症時間 每日上午九時至十二時 下午二時至六時 星期日上午九時至十二時下午停診 急病隨請隨到
本院備有上等養病房數間最適宜生產及養病之用住院者請直臨敝院接洽爲荷
地址中山路一一七號
電話 日間三三四二 夜間四一四七號
院長女醫學士高欣榮謹啓

顏大使昨晨由濟來青

葛委員長同車歸來　沈市長等到站歡迎

顏大使惠慶，前偕顧公使南行，分謁蔣委員長，暨汪院長，報告外交狀況後，顧氏返滬，先乘飛機來青，顏氏則於四日晚，由京乘平浦車北上，前日（五日）抵濟，當晚即偕膠路葛委員長，同車東來，昨晨（六日）七時半抵青，沈市長，暨膠路各重要職員，均到站歡迎，茲分誌顏葛兩氏在車中對記者談話如次：

顏氏談話 余此次南行，係陪同顧公使，謁見蔣委員長，及汪院長，報告外交狀況，因余已數次與蔣汪等會晤，而顧氏尚未見過，在牯嶺及南京事畢，即分別北返，余此次來青，約住四五日即赴津，因離津已近兩月，並擬赴北平就醫，順便參加華洋義賑會會議，至於余辭職事，仍希中央簡賢繼任，因余年邁，且又有病，恐誤國家大事，關於蘇俄加入國聯事，中國當表示歡迎，至於少數國家雖表示反對，但有三分之二之同意，即不成問題，當能通過云云。

葛氏談話 余此次赴平，謁見鐵道部顧部長，報告膠濟路狀況，在平勾留一星期，四日到濟，前日離濟東返，至顧部長，在平召集各路局長會議，對膠路方面，並無何商討，顧氏現已返京，近中擬赴隴海路西段視察，事畢或來青一行，惟行期并未確定云云。（青島）

體委會開會議決　參加華北複選確期

田徑以第十七屆華北會第三名各項成績爲標準

教育局體育委員會，爲討論選手參加第十八屆華北運動會複選辦法，於前日（五日）晚七時半在匯泉體育場，召開第九次例會，出席委員張貽先，宋君復，衛國垣，宋國模，趙化程，蔡明，黃慶之，趙庶常，陳盛甫，列席教育局第三科關科長，主席宋君復，

報告事項 一、趙委員化程報告，本市參加華北游泳比賽，暨本市舉行游泳比賽經過情形，華北游泳籌委會，函送記分法，繼由趙委員庶常聲述，此次華北游泳比賽會變更計分法，在青島選手隊由青抵平，迄離平返青，並未接奉大會任何通知，即召開臨席會議，亦無書面通知）乃該會來函，竟謂「選手隊抵平後，業經函達在案」，毫無根據，實係錯誤，關於分數之變更，青島隊本大方之態度，維護大會精神，並未作正式抗議，今該會來函云云，其手續上之錯誤，代表隊職員，擬簽呈教育局，請復函該會，聲明原委，藉明眞相，三、張委員貽先報告，海軍教導隊來函，證明丁昌奇所任職務，並無違犯業務資格。

討論事項 規定本市參加華北田徑賽複選辦法及標準案，議決，田徑複選定本月九日在體育場舉行，以去年第十七屆華北會各項第三名之成績爲標準，除參加第一期訓練之運動員，全數參加複選外，其成績優良者，亦可參加．成績標準日內公布。

臨時動議 本市參加華北球類，前曾經體委會一度規定，爲男高棒球，籃球，男中籃球，女高排球暨壘球，現因男高棒球人數不足，改定男高網球，定本月十六日起，一律舉行預選。

又訊：體協游泳訓練班，已結束，所有參加學員之保證金，一律發還，各學員可於本月底以前至體協會領取，過期即停止發還云。（青島）

教育局奉令轉飭各小學　參加全國國語競賽會

中小學勞作品限期送京展覽

教育局現奉教育部令，據全國國語促進會呈稱，本會爲促進國語教育起見，特創全國小學國語文競賽會，附呈辦法，請通令各省市教育當局，轉飭公私小學校學生參加競賽等情，事屬可行，合行抄發辦法（文從略），令仰轉飭查照辦理，並聞該局又奉部令，教育部舉辦之二十三年全國職業學校，及中小學勞作課成績品展覽會，現已決定十二月一日在京舉行，特列舉應行注意各點，一、各省市之成績品，務於十月前送至籌備會，二、各省市應選派職員一人或二人，襄辦該省市成績，運送陳列，保管等事宜，各項一切費用，均由省市自備，三、各省市成績品之運送，減價運輸事宜，已由部分咨鐵道交通財政等部，轉飭所屬路局輪船公司及關卡等處辦理，茲悉該局自奉到二項部令後，已分飭所屬各中小學校遵照辦理云。（碼頭）

沈葛將赴濟參加　魯省府四週紀念會

定明日同車西上

九日爲山東省政府成立四週紀念，本市記者公會，特派代表前往致賀，昨晨葛委員長返青時，據對記者談，日內將偕沈市長赴濟參加魯省府四週紀念禮，適沈市長到站迎接，即與沈市長商定，準八日同車西上云。（青島）

葉恭綽昨離青赴滬

沈市長等赴碼頭歡送　前杭市長趙志游同行

前交通部長，現在中英庚款委員會委員，葉恭綽，前月來青出席中英庚款會議，業已彙月，其間葉氏原擬再赴青州一遊，後因時當暑期，諸多不便，故行中止，茲悉葉氏以南中天氣清涼，遊興闌珊，特於昨（六日）午九時，乘普安渡滬，同行者，尚有前杭州市長趙志游，沈市長，胡秘書長，葛委員長，陳委員，及港務局袁局長，公安局王局長，教育局雷局長，前任本市總辦趙瑞泉等，百餘人，均蒞碼頭歡送，頗極一時之盛云。（正聞）

豫五屆國術考試　本市國術館寄贈獎品

計勇冠中州立軸一懸

本市國術館，現准河南第五屆國術省考暨騎射比賽大會，正委員長劉峙，副委員長李培基，洪陸東，劉德芳來函，徵集獎品，以資鼓勵，查該館准函後，即備獎品交郵寄往，茲將來往原函照錄如次：㈠敬啓者，講武敎戰，先典攸高，考績掄才，芳型斯在，本省爲提倡國術，增進民族尙武精神起見，定於九月二十日起，按章舉行第五屆國術省考，暨騎射比賽大會，惟旌善崇能，端賴異數，不有褒獎，何資甄揚，素仰敦崇武代，獎掖健兒，倘蒙寵賜獎品，俾資鼓勵，曷勝感禱，㈡逕覆者，茲准大函，備悉，於九月二十日舉行第五屆省考暨騎射比賽大會，具見提倡體育發揚國威，遙企旌旄，曷勝欽佩，謹製勇冠中州立軸一懸，備函送上，即希哂收轉發是荷云。（碼頭）

土地房產整委會　今日開會

市府土地房產整理委員會，特定於今（七）日下午二時，在市府大禮堂，舉行第四十二次會議，昨（六）日已函知該會各委員顧問等，以便屆時出席云。（新聞）

市府奉令　查禁冥鈔

市政府頃准內政部咨轉來中央執行委員會函，以冥國銀行鈔票，係屬迷信物品，且不軌商人以恒藉以欺騙鄉愚，近各地人民受其騙者日衆，亟應嚴予禁製，以免民衆受欺，當嚴予取締，茲覓錄其來咨於後，咨文：案查前准行政院祕書處函，以奉院長諭，中央執行委員會宣傳委員會函，爲轉請取締冥國銀行鈔票案，應交內政部核復，抄同原件函達查照等因，准此，當以冥國銀行鈔票，即係冥鏹一類，實屬迷信物品，久在查禁之例，除函復，并分行外，相應抄同原件，咨請查照，轉飭所屬，一體查禁，等因，市府准咨後，以此種冥鈔物屬迷信物品，而不軌之商人又可藉以欺騙愚民，亟應嚴予禁製，已分令社會公安局同查禁云。（膠澳）

日聯合艦隊　定期來青

日聯合艦隊全部七十餘隻，由末次信耶司令官率領，定二十八日來青，在青停泊一星期，即行他往云。（捷聞）

兩女中　昨日開學

沈市長到場訓話

文德女子中學暑假期滿，於昨日（六日）上午九時舉行開學典禮，該校全體教職員等均參加，沈市長亦到場訓話，勖勉各學生努力求學云（捷聞）

市立女中，以暑假期滿，遵章於昨日（六日）午前十一時，在大禮堂舉行開學典禮，如儀開會後，由校長歸仁主席報告，各生今後應行努力於學術德育體育三項問題甚詳，次由沈市長訓示修業方針，備極精警，至十二時禮成散會云。（正聞）

觸電後的救治法

中央廣播電台電學常識講稿　陳澤風

上次我們談到最近首都的觸電案時，認爲被害的三人，都是因爲市民不知救治法而致枉死的，覺得深爲可惜，因此想到，在今日的生活中，電，既成爲我們的必需品之一，在在需要，不可或缺，那麼觸電的危機，也就隨時隨地可以遇到，萬一不幸而發生了觸電的事件，要怎樣去救治他，免得像上次一樣的慘案，再有發生，就成爲一個很重要的問題了，今天特將觸電後的救治法，來詳細談談，希望人人可以熟習，備臨時的急用，救己救人！

假使偶有不愼而觸著電流的，大都不致被觸死，不過刺激肌肉，而使暫時的停止呼吸罷了，其所以不會致死的緣故有二：㈠導線和人體間的接觸不會良好，所以不能有多量電流，流經人體。㈡人體究非良好導體，有很強的電阻，所以若皮膚沒有潮溼的話，電流不致很大。

不過觸到劇烈的觸電後，呼吸既然停止，那人就和死了一樣，這時我們若不從速救治他，那就眞的要死了！這時候正是生死關頭，千斤一髮的時候了，怎樣救治呢？照美國國家電氣學會發表的方法，可分爲三個步驟，現在且將他的大意介紹一下：

第一步　火速將電路開斷

萬一見人受到觸電時，應先看被觸電者有否彈離導線，假使沒有的話，用最簡迅的方法，使被觸電者和導線相分離，這時，應特別留意的，你自己不要也同樣受了觸電，像上次隔電案中的徐希光一樣，救溺反成已溺，因爲常有很多人，在慌忙中，要直接去拉開被觸電者，而因人體是可導電的，結果自己也觸到了電，我們要很安全的將被觸電者和導線相分離，應有下列的各法：

（甲）用乾的衣服，或任何乾燥的繩子，乾的棒頭，乾的非導體都可將電綫挑開，或將被觸電者拖開，只要使兩者分開就得了，那時忌用潮溼的東西或導電物作工具，假使被觸電者的外衣是乾燥的，那麼拖他的衣服也可，不過切不可和他的肉體相接觸。

（乙）若必欲和他的身體相接觸，而後可救下的，那麼最好只用一手，並且設法找橡皮或厚乾布等物相間隔，而人立在乾燥的木板或其他隔物上。

（丙）關斷最近便的開關，使電流間斷，假使這是最快可能的事，那麼自然比較的最簡單，而且最有效了，不過你這時千萬要認清，不要誤撥了不相干的開關。

總而言之，要設法救人，應先防己，臨時必需充容鎭靜，特別小心，不容荒亂，被觸電者既從電源上救下後。但有時或受傷得很輕，有時受傷重的，就和死屍一樣，若已斷了氣了，這便死尸，若趕速救治，還能起死囘生，若再稍遲，即就無法可救了，但是否一定可以救活，自然不能有絕對的把握，要看被觸電者身上所經電流的多寡和時間的久暫了，不過據多數的經驗告訴我們，有百分之七十至八十可能救活的，因此我們就有百分之七十至八十的把握，可以把觸電的死尸救成活人了。這個妙手囘春的方法，想是諸位所樂聞的，且看以下第二和第三兩步。

第二步　就地請最近的醫生。

哈哈：諸位或要疑心太滑稽了！怎麼說得天花亂墜的救治方法，原來是要請醫生來的，不，這是爲萬全妥當之計的；因爲醫生對於生理方面究竟比較熟悉點，或有其他病害時，可用爲助，所以主還在我們自已，而醫生不過備助而已，若在我國內地，要請西醫，比較困難，或除被觸電者外，僅有你一人在；那祇能全靠施人工呼吸法來救治了，請醫生的事，雖是無關重要，所以列在第二步的緣故，是因醫生不能馬上請到，需隔相當時間可來，應早去請，同時就開始第三步的人工呼吸工作。

第三步　施用人工呼吸

人體因外來的侵擾而停止呼吸的，可用人工呼吸法來使之復原，但人工呼吸法的方法很多，要救治觸電者時，究竟那一種最適宜呢？現在所常用的是兩種，一種是仰臥伸臂法；一種俯臥壓腰法．前法是使人仰臥，然後使其臂伸張像早操時的人工呼吸一樣，使其肺部伸縮而成人工呼吸的；後一法是使人俯臥，而在他的腰部交相鬆壓，來趨逐體中的氣體的。前數年我國建設委員會公布一種觸電的救治法，是採用仰臥伸臂式的，但俯臥壓腰法比較的更合宜些，他的理由有三條：

㈠俯臥壓腰法容易施做，用力較少，可以持久工作而不間斷；

㈡俯臥法比較的可多得空氣；

㈢方法比較簡單，施救無需特別技能和經驗，很易學習，很易見效．用俯臥法做呼吸時的手續是這樣：

（甲）被觸電者從導線上救下後，速用手伸入他口中，探其有無烟捲或假牙等物含著；如有都需取出，再將他的衣服鈕口解鬆，動作愈快愈妙。

（乙）將被觸電者俯臥，臥平，在地板面，使其兩臂伸向上舉，頭側向一面，使空氣可以吸入．這時應禁止閒人的圍觀，免礙工作和阻著新鮮空氣的流通。

（丙）跪在被害者的大腿部，兩膝夾著其腿，面對其頭．兩手掌放在他的腰背骨兩面，兩拇指相接近，小指如羽分張，抱圍著腰部。

（丁）將兩臂伸直，而身體漸漸向上升起，使你全部的重量都壓在他身上，繼續壓著約兩秒鐘，用力不可過猛，免傷體內器官，這時，下胸部漸被壓縮，所以肺中的空氣，就慢慢被壓出口外。

（戊）兩秒鐘後，立刻將身體退囘，使壓力減去，但手仍放在原位，這時，因體內器官的有彈性作用，又漸漸漲大，將空氣從口中吸入。

（己）再待兩秒鐘後，還樣一鬆一壓，就成一呼吸，身體又如前法壓著向前，約費四五秒鐘，故每分鐘可有十四五呼吸，和常人相等計時，若你沒有近便的鐘表可以依著自己的呼吸來動作，在你吸氣入口時，放鬆壓力，或用力壓著被觸電者的腰部；反之，在呼氣出口時，作相反的動作。這樣那死尸也就和你一樣的在呼吸了。不過要注意的，你當平心靜氣的調息凝神，不可慌張喘急，免致呼吸過速。

（庚）繼續做人工呼吸，有時需要兩小時之久，被觸電者方能恢復而能自己呼吸，但在他初能囘復呼吸時，還不可就停止，必需再繼續助他數次，若已能自己呼吸，不久漸漸衰弱或間斷時，還須趕緊再做人工呼吸。

（辛）在被觸電者沒有確實囘復呼吸以前，切勿給飲湯水，我國故習，好用藥湯灌救，但在觸電者的救治上，不用爲宜。

（壬）做人工呼吸時，需有一助手，設法覓取熱水袋，衣服等物，置在他的週圍，使身體可得溫暖，但切忌用人來溫暖，恐礙空氣的流通。

（癸）做人工呼吸時，窗戶需開放，使新鮮空氣可以流入，而被觸電者，也得吸入新鮮空氣。

這樣的靜心定意的做著，至多兩小時或稍久些，他就會漸漸的復活過來了。死者可以復生，功自然很大，而德也不小，希望人人注意，備作不時之需！完了。

修築體育場

陰島鄉區

工務局以陰島鄉區建設辦事處，爲提倡民衆運動起見，調築特在龍王廟山公有地，闢民號公共體育場一處，該場東西長八十公尺，南北寬二十公尺，業於上月二十一日開工修築，現正繼續進行，最短期間即可完成云。（膠澳）

總理首次起義紀念日

市黨部籌備舉行

市黨部以本月九日爲總理首次起義第三十九週紀念日，特遵照中央頒行革命紀念式之規定，準於是日上午九時，在該部大禮堂，舉行紀念大會，現已飭屬積極籌備，以便屆期舉行云。（新聞）

財政局通知烟酒商　限期繳納牌照稅

財政局現通知本市各菸酒商，限期繳納營業牌照稅，茲將原文錄下，爲通知事，查該戶應納本年秋季□□類營業牌照稅，計洋□元□角，業經本局填發第□□號納稅告知，統限於九月十日以前繳納，倘再逾限不繳，即按部頒施行細則第四條之規定，加收本季應納稅額十分之二之滯納罰金，如已逾秋季，尚未納稅領照者，即按無照營業論，處以本季應納稅額一倍以上，三倍以下之罰金，決不寬貸，務各注意，毋稍觀望有誤，切切特此通知云。（碼頭）

禮賢中學　第二期招考新生揭曉

共錄取高初中新生及編級生八十七名

本市上海路禮賢中學校，曾於日前招考第一期新生及編級生，第以未滿定額，特招考第二期一節，已誌前報，茲悉其第二期已於前（四）日考試完畢，特定於昨（六）日榜示週知矣，茲將該校錄取各級新生分別錄下。

初中一年級正取四十名，梁仁正，黃文鑑，郭當成，呂錫秀，呂思恒，苑恩承，李秀春，李壽琦，張蓮松，李錦恩，王言和，戴銘新，戰有海，劉寶珠，劉鳳岐，雲天蔚，高連級，丁履澄，劉成科，劉宣，霈華初，姜永凱，夏壽國，陳耕國，石應渠，李岐崐，高鼎，黃敬熙，孫可洵，劉文忠，修世堂，劉崐，田秉明，陳靜忱，傳福德，余益瑞，單霖，吳培禮，李樹理，郭秋舫，備取十名，郭其昌，邊瑞本，王文藝，武荐涵，李崇本，劉瑞生，于福源，陸鳳岐，萬文泮，陳懷昌。

初中二年級正取十四名，李振東，趙多信，沈志順，張耀華，高文峯，馮殿元，馮士錚，殷德增，劉功，尹永生，霍慶沅，胡宏遠，孫仁芳，胡宏道。

高中普通科一年級正取七名，許問齡，袁楷，潘藝林，史紹周，陳澤漢，張寶堂，王超然，備取三名，于家琨，郝維儒，李正宗。

高中工程科一年級正取十名，郭建可，劉恭與，魏守澄，王啓銘，侯克先，丁履詰，管明榮，許鴻慈，綦書效，王振華，備取三名，周廉清，郭章，王仁厚。（新聞）

儲局長日內　視察全市雜院

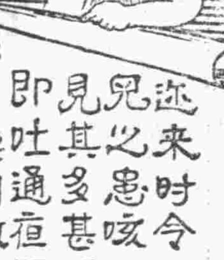
社會局整理全市雜院衛生，進行以來，成績頗佳，頃聞儲局長爲明瞭進行情形起見，特擬日內分別前往視察，以便明瞭云。（青島）

招商分局長　孫振武　展期返青

本市招商分局局長孫振武氏，日前由青赴滬，以便向該總局劉總經理報告業務，並請示今後進行一切方針，嗣以劉氏赴廬，並轉漢視察分局業務，及接洽與平漢路水陸聯運事宜，未能會晤，故在滬稍待，茲聞該總局劉總經理，已於日前公畢返滬，孫氏除候謁見後，特定於本月八日搭乘該局之普安輪北來，準至次日（即星期日）返青云。（新聞）

家庭教師待聘

某女士服務教育界多年，教育兒童頗有經驗，現欲任家庭教師職，如有聘者請先函商，其他容俟面議。函投：「郵政信箱一八二號王鉄生」收。



小兒咳嗽

近來時令不正小兒之患咳嗽者日見其多甚至飲乳即吐通宵不得安寢医藥罔效纏綿不休若經本院医生以推拿法治之不但獲效迅速且無中藥毒之害

琴園兒科醫院
肥城路卅八號
電話四四七六

山東醫院

治療科目 內科 小兒科 X光綫科 花柳科 專門
診病時間 午前八點至午後八點 急症往診隨請隨到
本院特設血液糞尿細菌等檢查
設備完全 看護週到
病室清潔
院長 日本帝大醫學士林甡
院址 青島江蘇路新一號
電話 五五七〇

博愛醫院

▲開設齒科
治療科目 外科，內科，皮膚花柳科，耳鼻咽喉科，齒科
診療時間 午前八點。午後八點急病例外 往診隨請隨到
病室清潔，設備完美，看護週到
院長 醫學博士 飯田方亮
齒科醫 宇都良視
院址聊城路五十七號 電話三七〇一

萬病一針（OZONE注射）

古賀醫院

本醫師研究阿巽OZONE O3有年最近購到最新機器對於患者施術無痛苦本醫者仁術之心謀人類之幸福起見無論何病注射暨照電吸入每次僅收日金叁元一切掛號等費均免倘有難病不治者請來一試可也

主治病症 肺結核，喘息，扁炎，淋巴腺炎，及淋巴腺盧，篇頸腺炎，肋膜炎，腹膜炎，胃腸病，常習便祕，麻痺，神經衰弱，眼病，盲腸炎，子宮病、淋病、蓄膿，心臟病、肥厚性鼻炎，丹毒、血管硬化症，脚氣，捻挫，百日咳，腰痛，肩凝，中風症

黃台路四十六號 古賀醫院
院長 古賀九朗

緊要聲明

逕啓者敝號在本市金鄉路四十九號開設亞洲藥房經營西藥爲業數年於茲信用昭著久蒙各界所稱許近爲擴充營業增加新股起見已約同人會商妥協各項條件俱已辦就自本年九月五號起名稱仍舊對內外帳項照常負責追償惟有先前敝處與親友担任保證多份蓋有亞洲藥房圖章此項保證新股概不承認爲此登報聲明所有九月五號以前敝號所作之保概作無效嗣後再有担保等事必須股東認可及經理人簽字方爲有效恐未週知特此聲明
亞洲藥房經理李子久謹啓

十字街

水晶盆內養青螺
香港的不朽風景△△△

（香港通訊）一般厭惡了香港都市生活的人，總會覺得新界各地賞心樂事的處所，到星期六下午或星期日，沙田，大地，粉嶺，長洲，元朗，等地方，有不少人到去。作半日或一日游。甚至近郊的地方，像香港仔，九龍城等等，也吸引了不少人到去。這些地方眞的說來可算是調劑香港人的都市生活，恢復香港人工作的疲勞的地方了。不過這些地方，認眞說起來，實在是沒有什麼風景可賞的。這些地方，也許有一點一滴的景物，可以令人偶爾讚嘆一下的，但所有的景色必定是庸俗的單調的，渺小的。差不多每一處地方，不上二三小時就能夠盡其景緻的；並且差不多每一處地方，你到過二次了，就要覺它乏味的，譬如：沙田的西林寺，它根本是一個建築起來爲的是謀利的所謂「寺」其陋俗的地方是可想而知的。元朗的青山，據說是韓昌黎貶潮洲時，舟行遇風，曾急於此的了，但可憐得很，山腰一座小山寺，簡單而且庸俗，寺裏的和尚，勢利得更要令人作嘔。香港仔，除了幾艘漁船之外，可說一無所有，——有的，就是爬上所謂華人永遠墳場去，好教你證實中國人的死和生人的生活的接近，眞是世界第一的而已，九龍城：宋皇台上僅有一巨石；海心廟不過是一個上有一小廟和一堆亂石的小沙洲；鑽石山不是過山巔的溪澗間滿堆著亂石；慈雲山更是一個毫無所有的丘陵而已，像這些地方，有什麼風景可說呢；我想，祇有終生居住在香港的人，或者才會覺得這是値得留戀的風景吧？

我直覺覺得：香港雖然有人稱爲「水晶盆內養青螺」，讚賞不置。但這不過是說香港四圍都是給可愛的海水包圍著，所以就整個香港來論，風景是不錯的，並不是說香港的某部，某地方的風景，是特別優勝。一般人的所以稱許上述新界和香港附近各地風景的原因，大約是爲香港根本沒有什麼名勝。所以連這些庸俗的，單調的，渺小的景物，也異常地滿意了。又，根據我的經驗，對上述各地風景滿意的大體都是香港的青年，並且是挾著愛侶到那些地方去逛逛的居多，他們不是根本未看過什麼名勝，就是心境早已給愛陶醉了，自然覺得一草一石都是有特殊景色的了。像九龍城爲連記「水餃」的所以著名，就是一例，然而，由此我們可以知道香港的都市生活是怎樣令人厭惡的了。

但是，香港也並非沒有令人留戀的地方，像香港的夜景，香港的山道，都是富有令人沉醉的景色。無論是「老香港」或者她的新相識的，都會給它們迷惑著：無論是中年人或者「情竇初開」的少年，都很愛它們，這些才是香港「不朽」的風景。這大約因爲，在夜裏，香港都市的機械化，單純化的現象，都掩蓋了去，所見的「明星燦爛」般的香港而在山道上，所有的就是蒼綠的樹林掩映著那白或黃色的洋房，看不見「白鴿巢式」的平房吧！然則，此亦有點「掩蓋事實」的嫌疑吧？哈！哈！

青蓮閣 ◎◎◎
上海四馬路的人肉市場
沒有青天有的只是黑暗

（上海通訊）是一個星月交輝的夏夜，加果在鄉間，是很可以飽覽夜的大自然的美，然而在上海，却只有高高的洋樓的黑影，幢幢的磁住長空。當我們憑着高樓的欄干遠眺時，像有黃浦江畔，或是吳淞口，算是還可以看見一片藍天。

彷彿聽見時鐘鏗鏘地鳴九下，旅舍外的市虎正在怒吼地縱橫疾馳。我與綺憑着日間爲又先生所引起的好奇，便大着胆子，偷偷地離開旅伴，跑上四馬路的「青蓮閣」去。——那是一個茶樓，一個妓女公開的集合地。

當我們並肩走完樓梯時，姑娘們都打扮得如新荷出水，花枝招展般地站在梯畔。那時我與綺的揣測，她們是在逢迎著他們屬意的知心客吧！唇上一顆火樣紅的胭脂，兩頰兩抹得紅粉，宛如塗着鮮血，眉兒用鉛色畫得長長地一直爬到耳邊，這模樣兒眞夠我發嘔，有男人們會歡喜她們，這才怪呢。

因爲我們不是男人，並且是女學生，她們對於我們的不發生好感是理之必然的，於是當我們的眼虎視般地釘住她們時，她們都拿著香水灑得氣息很濃的大的綢手帕掩住嘴，還扭轉了身體，那樣兒在某種男人看來也許是嬌憨可愛的。不久，楊柳似的細腰又轉過來，當以睥睨的眼光掃射我們的身影時，我與綺就不約而同地挺起腰，整齊着步伐向前走，多少帶些傲視的氣槪。

左邊，我們瞧見一批西洋水手，圍著茶桌在肆談著，彷彿一羣雀子在噪在他們之間穿插著一個中國人，襤褸的服裝像是被棄的水手衣，他不但學會了外國話，並且講得非常流利。對於遇遭被好奇心所驅而閒歡的人，他却無與綺都非常氣憤，幸虧我們未曾走近去，不過是遠遠地望著：否則也會遭了這甘爲外國水手底走狗的凌辱。

「看！」綺輕輕推著我的肩頭，我便把視線隨著她指的方向射去，我覺得我的臉在發燒，是憤怒吧；爲了瞧見一個胖胖的老頭子，躺在睡椅上，一個妙齡的少女在偎著他，百般地獻媚。她發見我們了，立刻露出了羞怯的模樣，迅速的站起來。

「想來她是一個新來的姑娘，爲了金錢，就無可奈何地出賣她自己的肉體！」我低聲地對綺說。

腦中又幻出了無數的慘景：我似乎瞧見許多意志薄弱的青年鬼鬼祟祟地到妓女那兒去，爲了滿足一時的性的要求。不惜犧牲自己的可寶貴的身軀。我又瞧見無數貧窮的少女倚著門含著淚，爲疾病與飢餓侵蝕了的清癯的兩頰上勉力浮著苦笑，誘引一些有錢的陌生客人來蹂躪她們的肉體，我瞧見無恥的淫婦陳著血口吞食剛在成長的青年，我又瞧見未上軌道的社會底列車，在狂亂的輾死貧窮的少女，我瞧見血在飛濺著……

「回去了！」綺驀然向我低呼，驚覺了我，我攙住綺的手，走下樓梯，樓上充滿的是浪蕩的男人的笑謔與淫冶的女人的尖銳的語音！

四馬路是那樣地黑暗，沒有青天，只有些昏黃的燈光以及看上去悽慘的作爲商店廣告的霓光在閃著眼。

巨蟒
太原發現
粗如碗口長三丈餘

（太原通訊）此間東門外窰頭一帶，地處東山山麓，並多煤窰，有一朱家窰，年前因挖掘出火，窰頂坍塌，自是該窰即廢，無人敢再開掘，前日有煤商王小兒者，前往該窰山大便，詎意突由窰內竄出巨蟒一條，圓徑如大碗，長約三丈有餘，猛向王小兒身上逮纏三匝，王當即被纏嚇斃命，事爲附近各窰夥聞悉，特選胆大壯健者六七人，均持木棒草團窰口，以待此蟒出，將其擊斃，該蟒果又探首外視，見人衆多，復又入內，終未能獲，衆夥無奈，乃以枯草填塞窰口，舉火焚之，蟒受火薰，一躍而出，當以尾就地橫掃，掃倒窰夥三人後，被衆夥用棒亂擊，該蟒當竄入附近另一窰內，此窰迄今亦無人敢入掘煤，該處衆窰夥，刻似在設法捉捕該蟒云。

寓意傳奇小說 毒蛇女王 四九
德縣劉雅清著　禁止轉載

第十二回　別墅留賓宴享伊利牟　病院養痾驀遇陶那魯

件、密縫背心內，姑娘取觀之、吾儕別後經過、當知其槪况矣、沙如其言、取背心反轉視查、見胸部背面有異色綿跡，抽絲得書、乃其父手諭也、大喜、乃辭歸己室、嚴扃戶扉、拆函讀之、書曰、

沙麗姬愛兒知悉、國運頹敗、變生肘腋、病狂叛徒、甘作傀儡、外人乘機煽亂 以致王室傾覆、父女流離、言之痛心、自吾兒計滅賊巢、破其陰謀 某公使恨之切骨、毅然請兵武力脅王、父擊賊奏捷 反遭貶休、皆某公使報汝殺其武官及百餘名軍卒宿恨耳、父一生豪意、今將就木、勢難受其凌辱、父雖罷職、亦所欣慰、孰料公使某殘酷成性、狠毒愈烈、更追吾國王懸賞國門、通緝汝身、凡驛館郵局盡遣其軍隊、嚴密檢察 是以兒之來書、盡落其手、側聞陰遣黨羽、偵跡汝後、噫、世界雖大、恐吾兒無安居地矣、父憂心如焚、營救乏策、惟有遣陶那魯訪兒所在、預爲通報、俾資早作防範、或遠引避禍、免遭暗害、切勿以老父爲念、倘蒙上天垂憐、父子終有團聚時也、兒其愼之、別後經過及某國對我苛情、陶那魯自能盡其詳、祝兒前途平坦、不多囑、外匯金十萬鎊、以爲兒生活之費、

父萊吉手諭、年月日

沙麗姬反覆數讀、珠淚盈眶、自思堂堂我國、與某邦距離遙遠、素無積仇、其無辜誘引吾國愚民、爲之傀儡、彼自乘機謀拓疆界、我國正當防衛、伊反強辭奪理、假藉武力、凌辱國王、罷免大

電影小說 娜娜（八）（Nana）（殷譯）

大佐走了之後，格雷納立刻打發人去娜娜叫了來。一回娜娜姍姍地來了。她一些不知道她自己的事，已被人家告發了，所以她見了格雷納，她還是嫣然地笑著。她還覺著她亦應當回巴黎了，因爲在這鬧轟轟城市之中，她至少亦可以忘懷於喬治一些。她問格雷納道：「格雷納，你叫我使有什麼事？」她問著話，要在他的寫字臺上坐下了，但是格雷納喝住她道：「哈，你先不必坐下！我這裏亦沒有你有容身之處！你這馬路上的下賤東西！」娜娜臉發青了。她問道：「你爲什麼這樣罵我呢？」但是格雷納繼續著罵道：「我從馬路上提拔了你起來！我替你造就了這樣大的名聲，在巴黎可以說是第一塊牌子了！我創造了你——你這賤貓。但是現在，你怎樣報答我的？你拿我當作傻子，給人家恥笑。你和那個人……我在鄉間給了你一所房子，而你……你沒有一句辯白的話嗎？你不否認嗎？」

娜娜坦坦然地道：「我沒有什麼可說的。我覺得我的愛，并沒有什麼可羞的地方。要叫我否認我的愛，或爲愛而道歉，那是褻瀆輕視它了。格雷納呀，無論你罵我什麼，我決不能褻瀆或輕視我的愛。」那老人暴燥如雷的喊道：「看你沒有我，成個什麼東西。滾出去！滾至馬路上去！你沒有格雷納，休想我著吃飯之處。你試試看！」娜娜慢慢地走到門口。她到了門口，又回過頭，對著格雷納說道：「謝謝你，格雷納爲我所做的一切。我永遠記住我第一次和我惟一心愛的人會見，是在你的戲院裏的。」她說完了就悄然地走了。

AB化粧劑
（平津滬摩登仕女最愛用的）

特効病
顏膚黝黑　黃斑黑斑　面奸面包　粉刺酒刺　皮膚疙疸　黑痣皮粗　汗疹白斑　面部癬疥　醒腦明目

代售處
中山路　錦章綢緞莊
河南路　惠東大藥房
中山路　福順泰

明星大戲院
百觀不厭的名片　陶醉人生的故事
極纖細動人之至
盡聲色娛樂之美
福斯影片公司最近幽默化的名貴非常之作
紅杏出墻
看得你心花亂放
看得你格外留神
此片祇應天上有
人生難得幾回看
這兒有弄姿的少婦……走馬的王孫……月夜的美景……瘋狂的舞會……更有一切柔情蜜意
時間價目　一概照常

青島天津路
震華大金店
（今日十足赤金每兩售出一百〇二元）
（今日十足紋銀每兩售出一元六角）
歡迎參觀
赤金紋銀十足加煉
中西禮品式樣新奇
精工鑲嵌美術無比
承蒙光顧定價底廉
電話：二九八七

今天開演
福祿壽大戲院
THEATRE
今天開演
第一國家影片公司獲得電影學會優等獎巨製
◁哀情戟刺悲感凄婉無上血淚交流之偉大電影▷
著名大悲旦　露絲蔡德頓　生平得意作
以一九〇六年舊金山大地震爲背景之哀情世界片
孽海遺恨
摧斷你的心絃！迸裂你的肝腸！
〇滴滴是血〇
〇絲絲是淚〇
幽麗處如瀟湘夜月神氣皆清
纏綿處如花底吹笙心身俱醉
哀感處如小樓聞笛魂夢都酸
淒厲處如巫峽猿啼意志幷失
二十年下層生活向向雙鬢老了紅顏．二十年心上痕創夢想愛子暉想嬌兒
時間價目一律照常

加映海軍笑史笑片兩大本

柯達萬利軟片

普通軟片不能拍得之快照。用柯達萬利軟片。最有把握

萬利軟片。塗有雙重藥膜。一快一慢。互相爲用。感光迅速。無論天色明暗。光線强弱。卽在雨中。均能拍得異常清晰之快照。決非普通軟片所能望其項背。故不問爲初學或專家。用萬利軟片。成績之佳。可操左券。再柯達不褪軟片。亦爲柯達著名出品。質地始終如一。成績十分可靠。

萬利軟片。各卷均備尺寸俱全。購時請認明黃匣並紅黑棋格帶

美商 柯達公司 上海圓明園路一八五號

青島經理 山東路新鴻照相館 中山路五十一號天興照相材料公司

上海 同仁醫藥所發行 環球著名三大靈藥

農商部給獎狀

發生試驗所化驗

(保證萬靈)

(天下無敵)

痔

秋風一起，氣候轉寒，痔瘡外表，雖覺稍痊，而內部膿釀依然，倘能於秋令耐心調治，雖久年之惡痔，不難根本剷除。痔科專家朱葆祚醫士秘製之**化痔神丸**，乃治痔之最靈最速之良藥

是藥館行數十載治愈千萬人曾經農商部給獎非歎世之藥可比丸男女老幼患內外惡痔不論新久痛癢腫脹膿血生管成漏脫肛腸紅便澀偷糞鼠等服之確保膿止血清管漏自減萬試萬靈永不復發

如有外痔，彙擦**痔瘡斷根散**，立止痛癢去毒，腿腫消減無形

近來假冒甚多，請留意◎丸散每盒各售一元二角，五盒五元，雙料加倍，外埠函購，寄費加一，郵票通用

○上海縣註册○

胃痛

一瓶斷根

此丸藥性溫和男婦咸宜專治九種胃痛肝胃氣症新老各種多年無病百藥無效噯酸嘈根一瓶斷根永

者保於半分鐘內止痛脹氣並治肝胃痛塊反胃腹痛等症無不立刻見效馬上止痛一百該百驗一不復發近來影射甚多請留意每瓶一元二角雙料加倍外埠函購寄費加一郵票通用

止帶仙丹

白帶

著名靈藥

婦女無論赤白帶下久必腰酸腿軟百病叢生子宮虛冷受孕難望此丹固元神補氣血塞熟彙顧老幼咸宜服之健體止帶面色轉潤即日見效萬試萬靈假冒甚多請留意△每盒一元二角每服五盒五元雙料加倍外埠函購寄費加一郵票通用

青島總經理 永壽藥店 膠州路十八號

美女牌葡萄乾

小孩均喜甜食。自校返家時。給以美女牌葡萄乾。必甚歡樂。

美女牌葡萄乾。味極甘美。小孩最愛食之。內含鐵質。補血養身。非普通甜食所可同日而語。

中國總經理 美國葡萄乾公司 上海廣東路五一號

第一補血妙品

優待學生考試報名照片

價目特別低廉

交件異常迅速

團體攝影

一並優待

天眞照像館謹啓

中山路五十一號

電話四八〇〇號

華北醫院廣告

敬啓者敝院開幕以來成績卓著頗蒙各界讚許信仰茲爲擴充營業起見特加添頭二三等病室多間光綫充足設備清潔看護週到醫療器械及電療等無不應有盡有鄙醫師對於花柳一症特有擅長細心研究多年得其奧妙方法最近購到大宗德國銀製六零六及新六零六並各種清血藥針兼治性病各種藥針對於陰物陽痿陽物不舉舉而不堅堅而不久早洩等症其效如神更用最新法戒除雅片嗎啡海羅英等毒癮限期出院毫無痛苦收費低廉外埠醫到隨診

花柳科 外科 內科 皮膚科 耳鼻咽喉科 眼科 婦人科 小兒科

▲治療科目

▲收費簡章 病室每日一元五角至五元服藥飲食在內出診市內兩元市外酌加夜間加倍門診掛號費診斷費一概豁免化驗血二元電療六角

△治療時間：每日上午八時至下午八時急症

特約產科女醫師

注射預防虎列拉藥針一元各種清血藥針

院址冠縣路八十七號 電話五三四七號

院長 薛俊卿

副院長 孫煥文

藥劑師 王長久

東陽醫院改組遷東醫院遷移新址廣告

本院向在平度路二十二號營業近因該處房屋翻造且本院診務日繁原址亦不敷應用現特擇定保定路十三號爲新院址（卽大亨棧址）並於九月十日正式開診仍由李東陽醫師主持診務本醫師在青埠懸壺已逾十年內外各科皆極精諳對於治療花柳疾患尤爲擅長現備有各種最新注射藥針無論新久毒魚口橫痃下疳等症皆可無痛治療限期保愈藥費及手術費一概減收半價門診不取診費出診酌收車費

內政部衛生署註册醫師 李東陽啓

青島市政府購辦委員會通告第三三三號

爲通告事，本會現擬招商標辦工務局改修禹城路柏油路面，各商有願承辦者，自八月三十一日起，每日於上午九時至十二時逕來本會，領取標單及説明書，詳爲閱覽，即將該項價目切實估計，填註封固，以便投標。此項標函統限於九月七日下午二時投遞本會，即時當衆開標。過期標函，概作無效。特此通告。

本案投標保證金四十元正 圖費無

中華民國二十三年八月三十日

蟲齧痛癢。林文烟花露香水能解除之。取布或棉蘸搽患處。則其淸涼解慰之成分。減痛止癢。效幾立見。目下蟲患正多。宜常備之。

認明「林文烟」三字爲記 謹防僞品冒充

各埠藥房各洋貨店均售

中國總經理 英商老晉隆洋行有限公司 上海博物院路

分經理 和記洋行新記

(五)

眞正老牌 林文烟花露香水

初生第一個浴

初生嬰孩的皮膚是何等的姣嫩。切不可用苛性肥皂致傷嫩膚。名醫說。大凡嬰孩兒童以及皮膚姣嫩的人。均須常用棕欖香皂。因此皂全用橄欖棕菓二油配製。不僅保護嫩膚。且能增添皮膚姣艷之色也。

右圖原樣六英寸玻璃試驗管表明每塊棕欖香皂之橄欖油含量

美商 上海棕欖公司啓 廣東路五一號

P03-34